

Euroopan unionin virallinen lehti

C 58 I



Suomenkielinen laitos

Tiedonantoja ja ilmoituksia

64. vuosikerta

18. helmikuuta 2021

Sisältö

II Tiedonannot

YHTEISET JULKILAUSUMAT

Neuvosto

2021/C 58 I/01	Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission yhteinen lausuma raportointivaatimusten vahvistamisesta, jotta voidaan laskea liikkeeseen joukkovelkakirjoja, joilla edistetään NextGenerationEU:n ympäristötavoitteita	1
2021/C 58 I/02	Euroopan parlamentin ja komission yhteinen lausuma tiedonkeruusta tehokasta valvontaa ja tarkastuksia varten	2

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDONANNOT

Neuvosto

2021/C 58 I/03	Komission täydentävä lausuma tiedonkeruusta tehokasta valvontaa ja tarkastuksia varten	3
2021/C 58 I/04	Komission lausuma ilmastonseurantaan sovelletusta menetelmästä	4

IV Tiedotteet

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA VIRASTOJEN TIEDOTTEET

Euroopan komissio

2021/C 58 I/05	Selittävät huomautukset Euroopan unionin yhdistettyyn nimikkeistöön	5
2021/C 58 I/06	Selittävät huomautukset Euroopan unionin yhdistettyyn nimikkeistöön	7

FI

II

(Tiedonannot)

YHTEISET JULKILAUSUMAT

NEUVOSTO

Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission yhteinen lausuma raportointivaatimusten vahvistamisesta, jotta voidaan laskea liikkeeseen joukkovelkakirjoja, joilla edistetään NextGenerationEU:n ympäristötavoitteita*(2021/C 58 I/01)*

Komissio palauttaa mieleen Euroopan vihreän kehityksen ohjelman yhteisen poliittisen tavoitteen. Tässä yhteydessä se korostaa pyrkivänsä keräämään vähintään 30 prosenttia NextGenerationEU:n tarpeisiin pääomamarkkinoilta lainattavista varoista laskemalla liikkeeseen joukkovelkakirjoja, joilla edistetään ympäristötavoitteita.

Euroopan parlamentti, neuvosto ja komissio sopivat tarkastelevansa vakavasti mahdollisuutta ottaa käyttöön sääntöjä, joilla vahvistetaan jäsenvaltioiden raportointivelvoitteet, jotta voidaan varmistaa, että saatavilla on tietoja sen arvioimiseksi, miten pääomamarkkinoilta lainaksi otetut varat edistävät ympäristötavoitteita. Tätä varten komissio pyrkii tekemään asiaa koskevan lainsäädäntöehdotuksen vuoden 2021 ensimmäisen neljänneksen aikana.

Euroopan parlamentin ja komission yhteinen lausuma tiedonkeruusta tehokasta valvontaa ja tarkastuksia varten

(2021/C 58 I/02)

Euroopan parlamentti ja komissio muistuttavat, että on tarpeen varmistaa valvonnan ja tarkastusten tehokas toteuttaminen, jotta voidaan välttää päällekkäinen rahoitus ja ehkäistä, havaita ja korjata petoksia, korruptiota ja eturistiriitoja, jotka liittyvät elpymis- ja palautumistukivälineestä tuettuihin toimenpiteisiin. Molemmat toimielimet pitävät olennaisen tärkeänä, että jäsenvaltiot keräävät ja kirjaavat unionin rahoituksen lopullisia saajia ja edunsaajia koskevat tiedot sähköisessä standardoidussa ja yhteentoimivassa muodossa ja käyttävät yhteistä tiedonlouhintavälinettä, jonka komissio asettaa saataville.

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA
VIRASTOJEN TIEDONANNOT

NEUVOSTO

Komission täydentävä lausuma tiedonkeruusta tehokasta valvontaa ja tarkastuksia varten

(2021/C 58 I/03)

Komissio palauttaa mieliin yhteisiä säännöksiä koskevan asetuksen yhteydessä annetun, asiaa koskevan yksipuolisen lausumansa, jota sovelletaan soveltuvin osin elpymis- ja palautumistukivälinettä koskevan asetuksen 22 artiklaan.

Komission lausuma ilmastoseurantaan sovelletusta menetelmästä

(2021/C 58 I/04)

Komissio katsoo, että johdonmukaisuuden varmistamiseksi elpymis- ja palautumistukivälineen perustamisesta annetun asetuksen liitteessä VI esitetty menetelmä olisi sisällytettävä yhteisiä säännöksiä koskevaan asetukseen.

IV

(Tiedotteet)

EUROOPAN UNIONIN TOIMIELINTEN, ELINTEN, TOIMISTOJEN JA
VIRASTOJEN TIEDOTTEET

EUROOPAN KOMISSIO

Selittävät huomautukset Euroopan unionin yhdistettyyn nimikkeistöön

(2021/C 58 I/05)

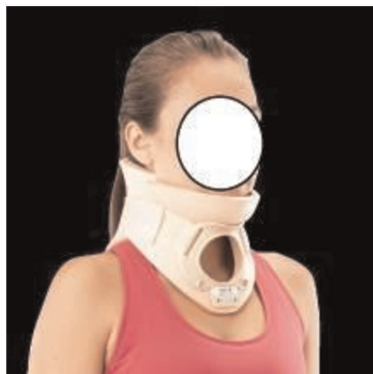
Muutetaan neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 ⁽¹⁾ 9 artiklan 1 kohdan a alakohdan nojalla Selittävät huomautukset Euroopan unionin yhdistettyyn nimikkeistöön ⁽²⁾ seuraavasti:

Sivulla 386 lisätään teksti ja valokuvat seuraavasti:

”Lisähuomautus 2

Ks. myös 90 ryhmän 6 huomautus ja yhdistetyissä asioissa C-260/00–C-263/00, *Lohmann GmbH & CO. KG and Medi Bayreuth Weiermüller & Voigtmann GmbH & Co- KG v Oberfinanzdirektion Koblenz*, annetun tuomion 36, 37, 39, 40, 43 ja 45 kohta (ECLI:EU:C:2002:637).

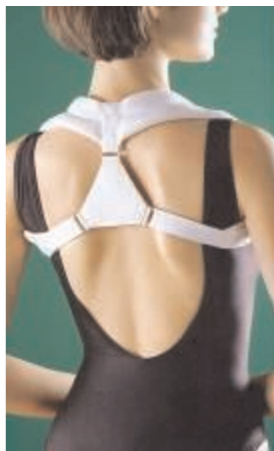
Esimerkkejä alanimikkeen 9021 10 10 tuotteista:



⁽¹⁾ Neuvoston asetus (ETY) N:o 2658/87, annettu 23 päivänä heinäkuuta 1987, tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista (EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1).

⁽²⁾ EUVL C 119, 29.3.2019, s. 1.

Esimerkkejä XI jakson tavaroista:



Sivulla 389 korvataan alanimikettä 9021 10 10 koskeva nykyinen selittävä huomautus seuraavasti:

”9021 10 10

Ortopediset välineet

Ks. 90 ryhmän 2 lisähuomautusta koskevat selittävät huomautukset.”

Selittävät huomautukset Euroopan unionin yhdistettyyn nimikkeistöön

(2021/C 58 I/06)

Muutetaan neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2658/87 ⁽¹⁾ 9 artiklan 1 kohdan a alakohdan nojalla Selittävät huomautukset Euroopan unionin yhdistettyyn nimikkeistöön ⁽²⁾ seuraavasti:

Sivulla 413: Lisätään selittävä huomautus seuraavasti:

”9504 40 00 pelikortit

Tähän alanimikkeeseen kuuluvat tyypilliset pelikortit, jotka edellyttävät korttien keskinäistä vuorovaikutusta, kuten parin etsimistä kortille taikka korttien vaihtamista, käyttämistä tai yhdistämistä sanojen, symboliryhmien tai numerosarjojen muodostamiseksi (esimerkiksi bridgekortit, pokeripelikortit, sanastokortit, tarotkortit ja fantasiapelikortit). Tähän alanimikkeeseen kuuluvat myös muistipelikortit ja muut vastaavat pelikortit, joilla pelataan tavallisesti parin etsimiseksi samalle värille, arvolle, symbolille tai kuvalle.

Tämän alanimikkeen pelikortteina ei kuitenkaan pidetä sellaisia muun tyyppisiä korttipelejä, joissa kortit sisältävät tietokysymyksiä, tehtäviä, tietokilpailuja, kuvia tai vastauksia näihin kysymyksiin (myös jos ne ovat samassa sarjassa muiden arpakuution tai tiimalasin kaltaisten pelivälineiden kanssa). Pelaajien on ainoastaan vastattava kysymykseen, suoritettava tehtävä tai esimerkiksi arvattava, kenen kuva näkyy kortissa, eikä heidän pelitapansa edellytä korttien välistä vuorovaikutusta. Näillä korteilla on muiden sisätiloja varten tarkoitettujen pelilaitteiden objektiiviset ominaisuudet, minkä vuoksi ne on luokiteltava CN-koodiin 9504 90 80 muuksi peliksi.”

⁽¹⁾ Neuvoston asetukset (ETY) N:o 2658/87, annettu 23 päivänä heinäkuuta 1987, tariffi- ja tilastonimikkeistöstä ja yhteisestä tullitariffista (EYVL L 256, 7.9.1987, s. 1).

⁽²⁾ EUVL C 119, 29.3.2019, s. 1.

ISSN 1977-1053 (sähköinen julkaisu)

ISSN 1725-2490 (painettu julkaisu)



■ Euroopan unionin
julkaisutoimisto
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

FI